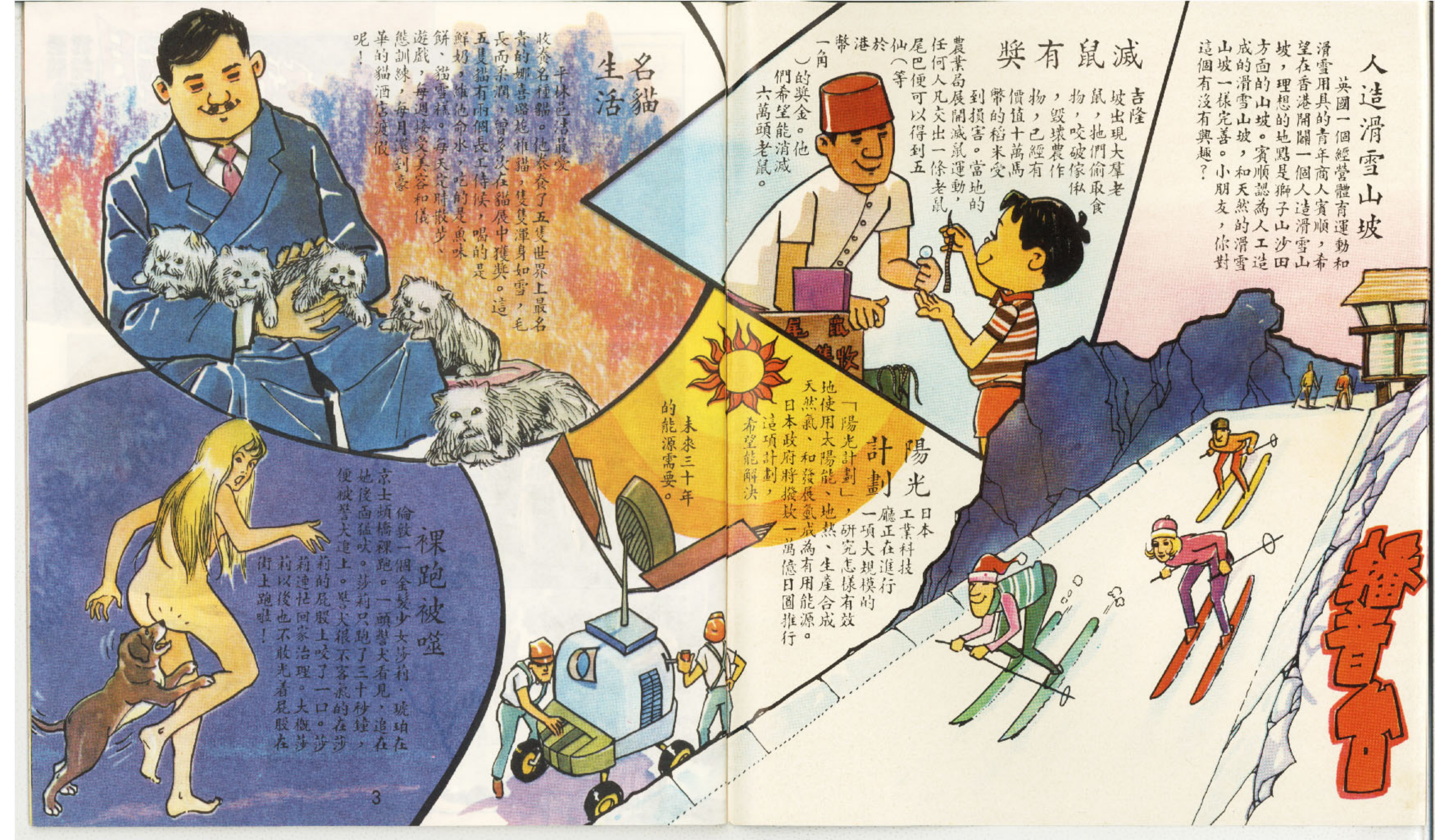

兒童樂園
512
兒童樂園
512

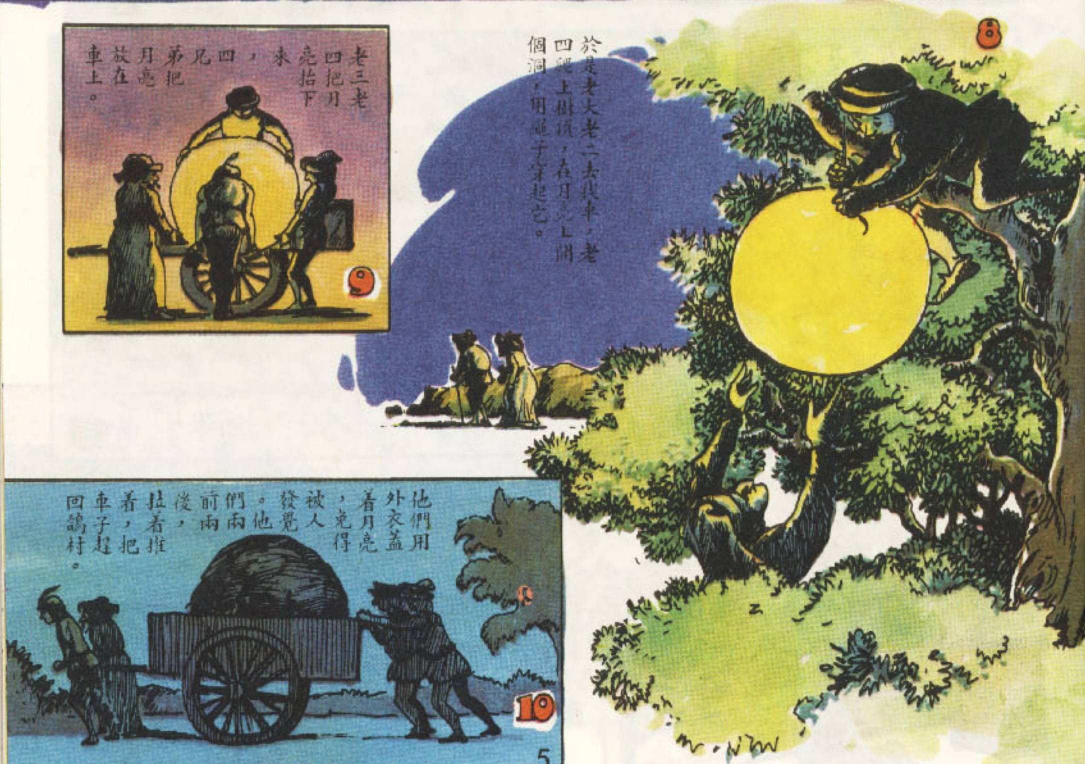

人造滑雪山坡
英國一個經營體育運動和滑雪用具的青年商人賓順，希望在香港開闢一個人造滑雪山坡，理想的地點是獅子山沙田方面的山坡。賓順認為人工造成的滑雪山坡，和天然的滑雪山坡一樣完善。小朋友，你對這個有沒有興趣？
滅鼠有獎
吉隆坡出現大羣老鼠，牠們偷取食物，咬破傢俬物，毀壞農作物，已經有價值十萬馬幣的稻米受到損害。當地的農業局展開滅鼠運動，任何人凡交出一條老鼠尾巴便可以得到五仙（等於港幣一角）的獎金。他們希望能消滅六萬頭老鼠。
陽光計劃
日本工業科技廳正在進行一項大規模的「陽光計劃」，研究怎樣有效地使用太陽能、地熱、生產合成天然氣、和發展氫成為有用能源。日本政府將撥款一萬億日圓推行這項計劃，希望能解決未來三十年的能源需要。
名貓生活
平林邑洁最愛收養名種貓。他恭養了五隻世界上最名貴的娜喜塔甚雅貓，隻隻渾身如雪，毛長而柔潤，曾多次在貓展中獲獎。這五隻貓有兩個長工侍候，喝的是鮮奶，維他命水，吃的是魚味餅、貓雪糕。每天定時散步、遊戲，每週接受美容和儀態訓練，每月還到豪華的貓酒店渡假呢！
裸跑被噬
倫敦一個金髮少女莎莉·琥珀在京士頓橋裸跑。一頭警犬看見，追在她後面猛吠。莎莉只跑了三十秒鐘，便被警犬追上。警犬很不客氣的在莎莉的屁股上咬了一口。莎莉連忙回家治理。大概莎莉以後也不敢光着屁股在街上跑啦！


格林
童話
月亮的故事
從前，天上沒有月亮，夜裏到處一片漆黑。如果你不提着燈籠出外，保管你和別人撞個正着。所以當時的人晚上很少出外，大部分人太陽下山後便睡覺。
不過，晚上沒有一處地方比鴿村更黑的了。
一天，鴿村有四兄弟要到月村去做買賣。當他們從月村回家時，太陽已漸漸下山了。

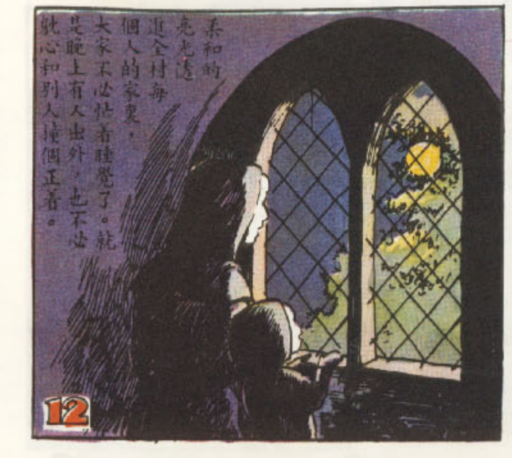

說來奇怪，月村的夜晚並不像鴿村那麼黑，雖然不比白天光亮，但總看得見人和路。
這裏晚上也不黑，是甚麼原故呢？
你看，橡樹上有一個光東西！
是甚麼光呢？
在柔和的光線下，他們看見一個月村的人走來。
先生，請問這是甚麼光呢？這種光好得很呀！


這是月亮。我們市長花了三塊錢買回來，掛在橡樹頂，照亮整條村。我們每月付一塊錢給他加油和保養，所以能長期照明。
原來這樣，謝謝你，晚安！


我們把這個月亮拿回去吧！我們村裏也有高大的橡樹，掛上去便可以照亮整條村了。
對了，月村的人可以另外買一個。
那麼你們兩人去找一輛車，老四爬到樹頂把月亮取下來吧！


於是老大老二去找車，老四爬上樹頂，在月亮上開個洞，用繩子穿起它。
老三老四把月亮抬下來，四兄弟把月亮放在車上。
他們用外衣蓋着月亮，免得被人發覺。他們兩兩前後，拉着推着，把車子趕回鴿村。







17
所以，老二死後，村長又再爬到樹上，剪下月亮一角，拿給老二陪葬。

18
月亮的光變得黯淡了。

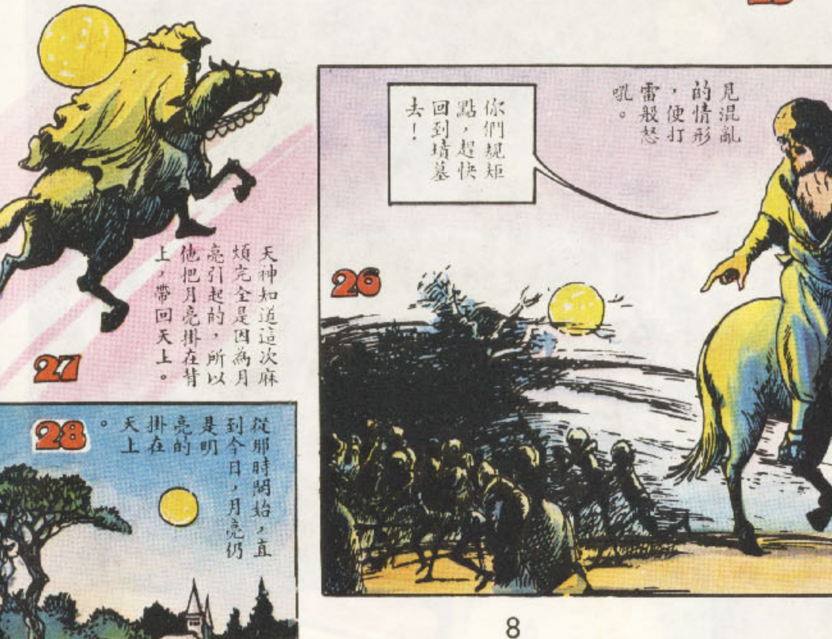
19
到老三死時，村長再剪下一角放到他的棺材裏。

20
最後，老四也死了，他把他的一角也帶走，於是再沒有月亮了。

21
鴿村晚上又回復以前一般黑暗，村民出外保管和別人撞個正着。

22
不過，在陰間，四角月亮復合成完整的一個，把黑沉沉的地府照得通明。死人得不到安寧，從長眠中醒來，發覺又看見東西，便爬出墳墓。

23
他們又像以前一樣遊戲、唱歌、跳舞、喝酒。



替他找

「欄杆髹紅色，門窗髹藍。」髹漆匠準備動工，却忘記了兩罐漆油和梯子放在那裏。小朋友，請你帶他找。



是誰生日?

生日蛋糕上點亮了五枝蠟燭。站在蛋糕面前嘻開了嘴巴的是誰？請你連起點點便知道。




小寶寶
假聰明
1


2


3


4


6


7


5
8


9


10


11



12


13


14


15


16


17

羅翁

八仙過海


八仙辭別了眾羅漢菩薩，正想駕雲回仙山去，何仙姑忽見東海有海市蜃樓出現，立刻告訴同伴。


大家都讚海市蜃樓奇景美妙。鍾離權提議大家一起從水路過去看看究竟這些景物是不是真實的。
你看這些奇景真神妙，我們反正無事，大家一起從海面渡過去，看看那裏是不是真有這些景物好嗎？
我們也贊成！
讚成！


讓我把荷花變隻獨木舟，大家都可以乘。
我有個好主意！


哈哈！好玩呀！


嘻嘻！我這隻拖船很省力哩！


誰知藍采和的寶籃光照水底，驚動了巡海夜叉。


報告三太子，上面有個小孩坐着一隻花籃，這花籃光芒奪目。






采和一不留神，被龍王三太子拖進水裏去。


采和真淘氣，玩拖船，還不夠，還要鑽到水裏去！


把他關到黑水岩裏去！
喂喂！你們幹麼抓我到這裏來？


爸爸，我得到一件寶貝。你看！
嗯！這是八寶花籃，確是稀世奇珍！


孩兒，你怎麼得來的？
就在海灘上拾來的！


好，先放好它，改天開個盛大的欣賞會，叫你的叔叔來開開眼界！


哈哈，真是海市蜃樓，似幻似真，這麼快就消失了！

（下期還有）

印第安故事

紅羽毛

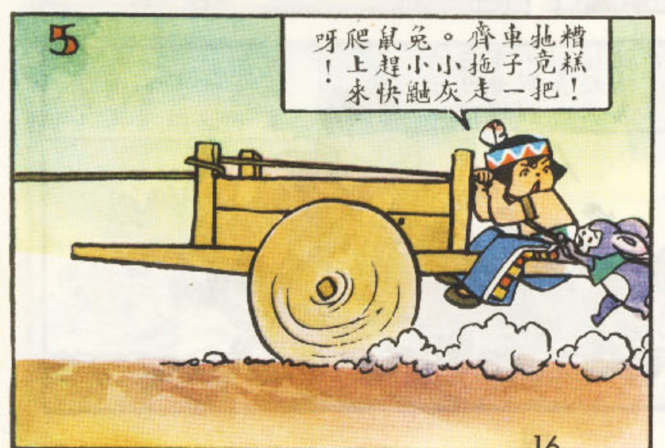
劉本生 畫











6

哈哈，我們坐馬車呀！

7

哎唷，紅羽毛，牠把繩子拖走了！

8

9

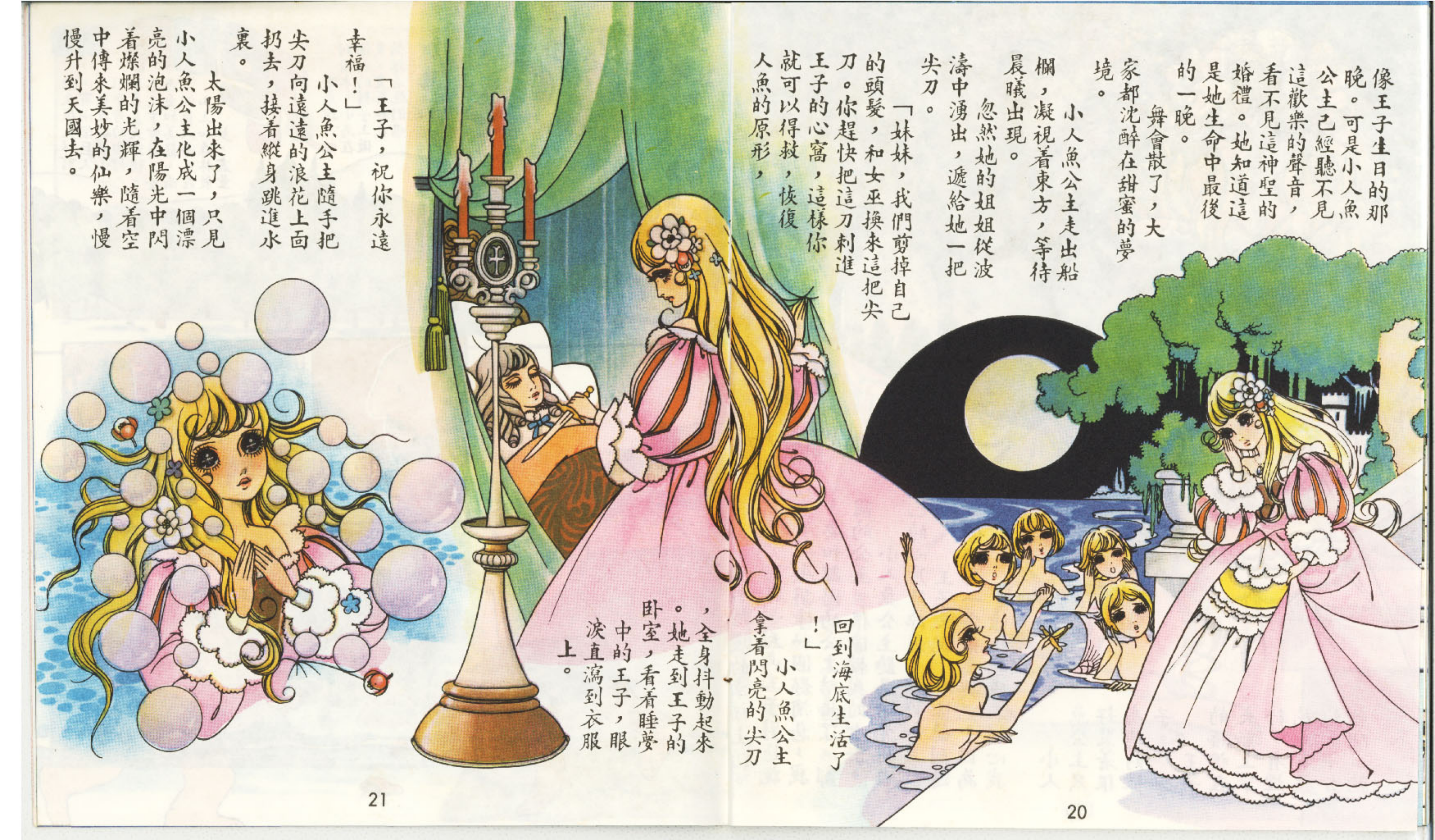
10

紅羽毛，捉到那匹馬了嗎？

不用提了，又做了一次虧本生意！



名著改編
人魚公主
下
小人魚公主唱了魔葯，她覺得好像有一把利刀割裂她的身體，她痛得昏了過去。到她醒來時，發現王子正站在她面前。「你是誰呀？怎麼到這裏來的？」王子溫柔地問她：「你現在好些了嗎？」
小人魚公主呆呆地望着他，點點頭。
「真可憐！這麼美的女孩子，卻是個……」王子不忍說下去，扶起她，把她帶回宮殿。
王子給她許多真絲做的衣服，待她像親妹妹一樣，無論到那裏遊玩，都帶她在一起。可惜她不會講、不會唱，王子也不知道她就是救他的少女，更不知道她為他犧牲了聲音，離開了婆婆、姐姐，和海底的幸福生活。
有一天，王子對她說：「告訴你一個好消息，我要和鄰國的公主結婚了。鄰國的公主，很像救我的少女。」小人魚公主聽見，覺得自己的心片片碎裂。
王子又說：「你聽到這個消息一定很高興吧？因為你比其他人關心我。」
小人魚公主只好裝着很高興的樣子。
王子的婚禮在大船上舉行，有煙花，有禮炮，十分熱鬧，就
藍莎



像王子生日的那晚。可是小人魚公主已經聽不見這歡樂的聲音，看不見這神聖的婚禮。她知道這是她生命中最後的一晚。

舞會散了，大家都沈醉在甜蜜的夢境。

小人魚公主走出船欄，凝視着東方，等待晨曦出現。

忽然她的姐姐從波濤中湧出，遞給她一把尖刀。

「妹妹，我們剪掉自己的頭髮，和女巫換來這把尖刀。你趕快把這刀刺進王子的心窩，這樣你就可以得救，恢復人魚的原形，回到海底生活了！」

小人魚公主拿着閃亮的尖刀，全身抖動起來。她走到王子的臥室，看看睡夢中的王子，眼淚直瀉到衣服上。

「王子，祝你永遠幸福！」

小人魚公主隨手把尖刀向遠遠的浪花上面扔去，接着縱身跳進水裏。

太陽出來了，只見小人魚公主化成一個漂亮的泡沫，在陽光中閃着燦爛的光輝，隨着空中傳來美妙的仙樂，慢慢升到天國去。

童話

兩個巨人

很久很久以前，有兩個巨人，住在一個山明水秀的鄉村。那裏夏天涼快，冬天下雪時，景色更加美麗。兩個巨人每天在山上和森林散步，盡量避免踩到樹木。小鳥在他們的鬍子上做巢，畫眉和夜鶯跟着他們唱歌。

1

有一天，巨人阿廣和阿深看見一個粉紅的貝殼，兩人都想要。

用繩子穿起來掛在我的頸上，會很好看。

掛在我的頸上會更好看。

2

這是他們有生以來第一次爭吵。太陽嚇得躲到雲裏，黑雲愈來愈大。風吹呀吹，天開始下雨。兩個巨人不停爭吵，海浪直湧上沙灘。

3






7
海裏佈滿兩人扔出的石頭。有一天，阿深決定利用這些石頭做踏腳石。他覷阿廣睡着時，拿起石棒走過去。他打算把阿廣打昏，讓他整天的睡，錯過扔石頭的機會。
8
阿深踏着石頭一步一步走過去。當他走到第三步時，阿廣張開一隻巨眼，他看見了阿深。阿廣也抓起石棒，下了山，踏着石頭，向敵人走去。兩個巨人對峙，整個世界都震動了。
9
忽然，兩個巨人都停住了。阿深看着阿廣的腳，阿廣看着阿深的腳。他們兩人腳上都是一隻藍白條子襪，一隻紅花襪。兩人對望了很久。
10
他們逐漸記起海水淹沒陸地那天，他們忙着逃避，混亂了襪子穿。他們幾乎忘記了為甚麼爭吵，只記得做好朋友的日子。他們掉下石棒，笑着跳着，回到自己的島上，覺得太陽份外和暖。
11
海水漸漸退卻。水掩過的地方長出花朵。小鳥飛回島上。
12
不久，分隔兩座山的只是滿谷樹木，鄉村恢復以前一樣美麗。阿廣和阿深坐在花間，偶然有一隻蚱蜢跳到阿深的耳朵，一隻蝴蝶撲到阿廣的頭頂，巨人又回復從前一樣快樂。



有時，他們在滿是青草、滿是樹葉、或滿是雪的鄉村漫步，有時在沙灘上留下足跡。有時躺在滿是小鳥和金菊的林中。
13
不論他們怎樣，他們總是穿不成對的襪子。就算他們任何一個有一雙新襪子，一定把一隻給另一個巨人。
14
提防萬一！
15
漫畫
老與小
可敬的母雞
。方方。
1
2
3
4
5
6
今天是
母親節
7

不做滿清的官

名人故事

胡適十四歲便考進了上海著名的梅溪學堂，和王言、鄭璋、張在貞同住在一個宿舍。

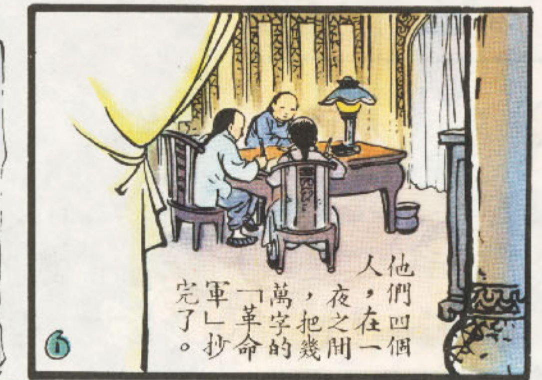




















舍監馬上到宿舍去找他們，卻發現他們連鋪蓋都搬走了。

11



叮噹 幻想故事

種稻米



我愛吃米糕。































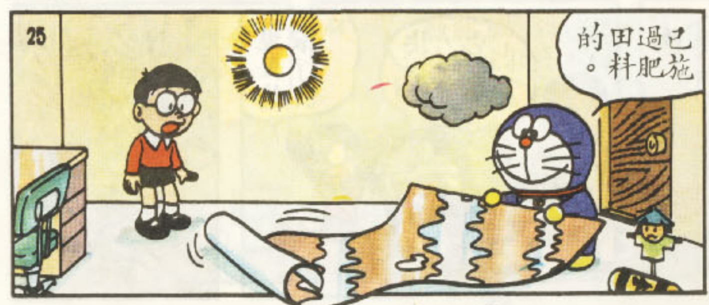


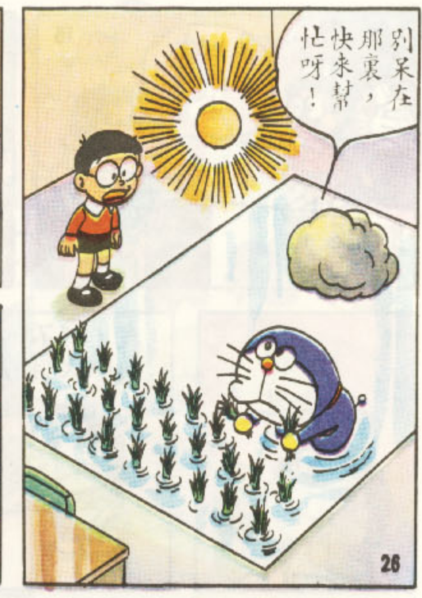











別呆在那裏，快來幫忙呀！




不淺！


好，過兩個鐘頭就可以豐收了。
腰都酸了。


好熱！
奇怪，還不到夏季。


應該經過黃梅天，雨下得不多。


氣死我了！不該用便宜貨，調節四季器壞了。

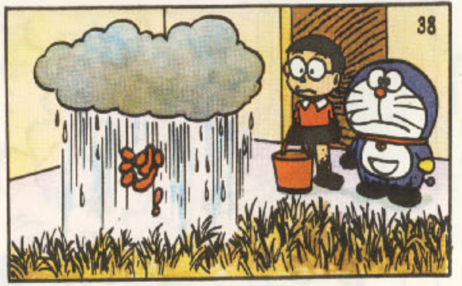



泥土乾裂了!!
快打水，別讓它乾涸！

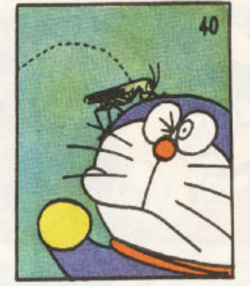

在房裏玩水泥，該罵他們！


水桶在這兒！


給我!!
忙得很呢！




長出稻穗了。




怎麼還有蝗蟲？
是，農家的苦和樂，我們都要嚐嚐。


我們的努力，已經有了成果。
現在可以收割了。


大豐收。


把這些放進去，機器全能自動地……


脫殼、春米、磨粉，最後造出米糕。

兒童樂園 半月刊

第五一二期

目　錄

一九七四年五月一日出版

THE CHILDREN'S PARADISE
Lee Sum Factory Bldg.,
8th Floor, 23 Sze Mei Street,
Kowloon, Hong Kong

訂閱價目

	本港	外埠
全年 24 期	HK$ 22.80	HK$ 26.40

訂款請郵寄上址，支票、滙票均可。本港可寄郵票代。

督　印：友聯出版社有限公司
主　編：羅　冠　樵
出版者：兒童樂園半月刊社
發行者：友聯書報發行公司
星馬總經銷：友聯書局有限公司
UNION BOOK CO., (PTE) LIMITED
No. 393, North Bridge Road, Singapore 7.
印刷者：天然彩色印刷廠
定價：港幣一元 叻幣六角
香港政府核准登記



德望學校
鄺惠芳　十三歲



銘基英文書院
勞振華　十六歲



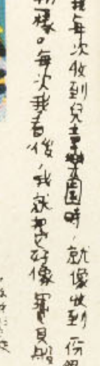
M.M.F.I.
陳介興

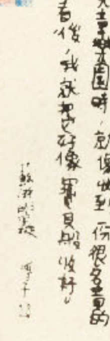
菲律賓華商學校
王翠華　十歲

喇沙中學
陳大昌　十二歲



梁寶玉　十二歲





兒童樂園
新界上水
盧香嫻













左面兩幅圖，有六處不同。不同的地方在那裏？請你找找看。



